



02. September - 29. November 2020

### Meine liebe Pfarrfamilie!

*Es ist Herbstzeit - Erntezeit - Danke Zeit!*

Die lateinische Wurzel des Wortes Dankbarkeit ist grata oder gratia - ein gegebenes Geschenk. Von derselben Wurzel erhalten wir unser Wort Gnade. Gnade ist ein Geschenk, das frei gegeben wird und nicht verdient wird. Jede Sprache auf der Welt hat die Möglichkeit „Danke“ zu sagen. Dankbarkeit überschreitet alle Grenzen, Glaubensbekenntnisse, Alter, Berufungen, Geschlechter und Nationen und wird bei allen großen religiösen Traditionen betont.

Dankbar, wirklich dankbar zu sein und diese Dankbarkeit im Gebet auszudrücken, ist mächtig. Wir müssten alle vielmehr dankbar sein, dabei konzentrieren wir uns so oft mehr auf unsere Probleme, als auf die unzähligen Segnungen die Gott uns gegeben hat. Wofür kannst du dankbar sein? Besser gesagt, auf welche Weise hat Gott dich im Überfluss gesegnet? Wenn Du dich deiner Segnungen von Gott nicht sofort bewusst bist, ist dies ein Zeichen dafür, dass du möglicherweise mehr Zeit damit verbringen müsstest `Deine Segnungen zu zählen`.

Zähle deinen Segen anstelle deiner Kreuze. Zähle deine Gewinne statt deine Verluste. Zähle deine Freuden statt deine Leiden. Zähle deine Freunde statt deine Feinde. Zähle dein Lächeln statt deine Tränen. Zähle deinen Mut statt deine Ängste.

Es ist gut, die unzähligen Segnungen, die Gott uns geschenkt hat, im Auge zu behalten, sie zu sehen, zu benennen und sich an ihnen zu erfreuen. Je mehr wir sie sehen, desto mehr wachsen wir an Dankbarkeit und je mehr wir an Dankbarkeit wachsen, desto mehr werden wir gesegnet sein.

COVID-19 hat uns gezeigt, dass wir völlig von dem lebendigen Gott abhängig sind.

Wenn Du Lebensmittel in deinem Kühlschrank, Kleidung, die deinen Körper bedeckt und dich warm hält, ein Dach über dem Kopf und einen Schlafplatz hast, dann bist du reicher als 75 Prozent der Weltbevölkerung. Wenn du Geld auf deiner Bank hast und im Geldbeutel ein Kleingeld hast, gehörst du zu den 8 Prozent der Reichen dieser Welt. Wenn du heute Morgen mit mehr Gesundheit als Krankheit aufgewacht bist, bist du gesegneter als die Millionen Menschen, die diese Woche nicht überleben werden. Wenn du noch nie die Gefahr eines Krieges, die Qual der Inhaftierung oder Folter oder die schrecklichen Hungerattacken erlebt hast, hast du mehr Glück als 500 Millionen Menschen, die leiden müssen. Wenn Du meinen Leitartikel lesen kannst, hast du mehr Glück als 3 Milliarden Menschen auf der Welt, die überhaupt nicht lesen können. Wenn Du eine Familie hast, die dich liebt und ein paar gute Freunde, bist du reicher als du denkst.

Im Leben geht es nicht darum, über Schmerzen und Sorgen zu klagen oder sich zu beschweren. Im Leben geht es um tausende anderer Gründe, dankbar und glücklich zu sein. Denke daran, dass es ein Segen ist, in einem Haus mit Essen, Wasser und Strom zu leben und mit Menschen, die dich lieben! Wenn du deinen Kopf mit einem Lächeln im Gesicht hochhältst und wirklich dankbar bist, bist du gesegnet, weil viele dies nicht können.

Es sind nicht die glücklichen Menschen, die dankbar sind - es sind die dankbaren Menschen, die glücklich sind! Wenn du nicht dankbar sein kannst für das, was du erhalten hast, dann sei wenigstens dankbar für das, was dir erspart geblieben ist.

Jeder Kampf in deinem Leben hat dich zu der Person geformt, die du heute bist. Sei daher auch dankbar für die schweren Zeiten, sie können dich nur stärker machen. Harte Zeiten sind oft „ein Segen in der Verkleidung“. Dies ist eine wichtige Lektion, an die du dich erinnern sollst, wenn du einen harten Tag, einen schlechten Monat oder ein beschissenes Jahr hattest. Auf die Frage, ob meine Tasse halb voll oder halb leer ist, antworte ich nur, dass ich dankbar bin dafür, dass ich überhaupt eine Tasse habe.

Zweifle nicht an dem Weg, den du gerade gehst. Eines Tages wirst du wissen, warum du ihn gegangen bist. Dankbarkeit macht Sinn für Deine Vergangenheit, bringt Frieden für das Heute und schafft eine Vision für das Morgen. Lerne das zu schätzen, was Du hast, bevor die Zeit Dich lehrt zu schätzen, was Du hattest!!!

Dankbarkeit schützt uns vor Negativität. Sie beseitigt Stress und heilt. Sie verbessert den Schlaf, steigert das Selbstwertgefühl und die Leistung. Sie baut eine starke Ehe und Familie auf und verbessert die Beziehungen. Wir fühlen uns glücklicher, gesünder und optimistischer.

Dankbarkeit bedeutet jedoch nicht, dass alles unbedingt gut ist. Es bedeutet nur, dass du es als Geschenk annehmen solltest. Lass Dankbarkeit deine Haltung sein. Jeder Tag deines Lebens ist von Gott geschenkt. Verschwende dieses Geschenk nicht. Sei dankbar für das kostbare Geschenk des Lebens und zeig dies, indem du so glücklich und dankbar bist, wie du nur kannst. Es gibt immer, immer, immer etwas, für das du dankbar sein kannst. Und man kann Gott nie genug danken für das Geschenk des Lebens!

Euer Seelsorger *Lawrence*

### Ministunde

#### Komm in unsere „Mini-Stunde“

Wir spielen, basteln, haben viel Spaß miteinander und proben natürlich für den Ministranten-Dienst. Das Mini-Begleiteteam mit PA Christian freut sich auf Dich!



#### Zeit und Ort:

Ab September jeden Freitag für etwa eine Stunde im Pfarrzentrum. Die Zeit wird bekannt gegeben.

### Nächtliche Anbetung

**Datum:** Di. 08. Sept. 2020

**Zeit:** 20.00h

Aussetzung des Allerheiligsten  
Nächtliche Anbetung bis  
06.30h am nächsten Tag  
Abschluss mit Euch. Segen

**Ort:** Pfarrzentrum



### Fatima Wallfahrten

#### Termin Pfarren / Botschaft

So 13.Sep. Kl.St.Paul, Wieting, Kirchberg  
*Maria in der Heiligen Schrift*  
Di 13.Okt. Dankesmesse des Dechant  
St.Stefan, Althofen, Guttaring  
*Wir danken Gott für Maria*



Treffpunkt Marterl - 18.30h Rosenkranz  
Hl. Messe 19.00h

### Erntedank

**Datum:** So. 20. Sept. 2020

**Zeit:** Einzug mit Erntekrone  
10.00h Festgottesdienst

**Ort:** Stadtpfarrkirche

**Gestaltung:** Trachtengruppe Althofen



Die Pfarre Althofen möchte sich in der Feier auch bei Bürgermeister Alexander Benedikt für seine großen Verdienste und für sein Wohlwollen gegenüber den Anliegen der Pfarre bedanken. Nach dem Festgottesdienst gibt es vor der Stadtpfarrkirche eine Agape, zu der alle herzlichst eingeladen sind.

### Firmvorbereitung

Anmeldung zur Firmvorbereitung 2020/21:  
Wenn du vor dem 31.08.2007 geboren bist und dich im kommenden Jahr von Gott stärken lassen willst - dann komm!

**Datum:** Mi. 30. Sept. 2020

Do. 01.Okt. 2020

Fr. 02. Okt. 2020

**Zeit:** 16.00h – 18.00h

**Ort:** Pfarrzentrum



#### Mitzubringen von Dir ist:

Taufschein, Geburtsurkunde und Meldezettel, wenn du nicht im Pfarrverband getauft worden bist. Ich bitte dich, zusammen mit deinen Eltern zur Anmeldung zu kommen.

#### Bei Verhinderung:

Tel.: 0676 / 8772 5379 PA Mag. Christian Leitgeb

#### Vorstellungsgottesdienst der Firmlinge:

29. Nov. 2020 um 11.00h im Pfarrzentrum

### Tiersegnung

Am Gedenktag des Hl. Franziskus lädt Dechant Lawrence Pinto zur Tiersegnung auf die Wiese vor dem Pfarrzentrum ein. Bei äußerstem Schlechtwetter kann die Segnung leider nicht stattfinden!

**Datum:** So. 04. Okt. 2020

**Zeit:** 15.00h

**Ort:** Pfarrzentrum



### Vortrag

#### Himmel, Hölle, Fegefeuer - die Frage nach dem Danach

Vortrag von Dr. Michael Kapeller

**Datum:** Do 15. Okt. 2020

**Zeit:** 19.00h

**Ort:** Pfarrzentrum



Anmeldung wegen begrenzter Teilnehmer\*innenzahl aufgrund der aktuellen gültigen Abstandsregelung bei Hr. PA Christian Leitgeb unter Tel. 0676 / 8772 5379 oder Email: [christian.leitgeb@kath-pfarre-kaernten.at](mailto:christian.leitgeb@kath-pfarre-kaernten.at) erbeten!

## Liebe Pfarrgemeinde!

Bedingt durch die Corona-Epidemie teilen wir schweren Herzens mit, dass unser beliebtes **Pfarrfest**, der **Keksbasar**, sowie die **Puppenbühne** in diesem Jahr nicht stattfinden werden können. Wir bitten um Verständnis für diese schwierige Entscheidung!  
Brigitte Kriegl & Jutta Kammersberger

**flex**  
LIVE SMARTER



**TREIBACHER**  
INDUSTRIE AG

**Raiffeisenbank**  
Althofen-Guttaring

**POLKA**  
group  
Elektrotechnik  
Alternativenergie  
Infrarotheizung  
Althofen - Tel. 04262 8121  
www.alpo.at  
Technik optimal nutzen

**HOFSTÄTTER**  
REISEN  
Besondere Momente erleben  
[www.hofstaetter.biz](http://www.hofstaetter.biz)

**SALVATOR APOTHEKE**  
Mag. Irmgard Matschnigg  
9330 Althofen Kreuzstraße 10  
Tel 04262 2123 Fax DW 12



Grüß Gott!

Wir trennen uns zwar, aber im Grunde bleiben wir eng verbunden – im Gebet und als Glieder des Leibes Christi. Ich werde die Pfarren Althofen, Guttaring, Kappel/Kr., Silberegg, St Martin/Kr. und St. Stefan/Kr. nicht vergessen.

Ja, es ist zwei Jahre her, seit ich in den Pfarrverband gekommen bin und leider muss ich mich am 31. August verabschieden, um eine neue Mission in der Pfarre Friesach zu beginnen. Ich möchte mich sehr für Ihre Freundlichkeit, Gastfreundschaft und Höflichkeit sowie für Ihr Verständnis bedanken.

Während dieser zwei Jahre habe ich eine große Empathie gegenüber mir erlebt, obwohl ich aus einem anderen Land komme. Ich müsste mich heute bei vielen Menschen bedanken, doch die Liste dafür wäre zu lange. Ein besonderer Dank geht aber an meinen Vorgesetzten Dechant Lawrence Pinto, der für mich wie ein Vater war.

Ein Teil meines Herzens wird für immer hier bleiben.

Kaplan Grzegorz Rapala

Grüß Gott, liebe Gläubige!

Mein Name ist Francis Nelaturi und ich komme aus Indien. Ich bin 51 Jahre alt und seit 20 Jahren Priester.

Getauft wurde ich von einem italienischen Priester und bin mit zwei Geschwistern aufgewachsen. Den Wunsch Priester zu werden hatte ich bereits als Kind.

Meine Eltern waren sehr glücklich darüber.

Am 19. März 2001 wurde ich zum Priester geweiht und bin mit meinem priesterlichen Leben sehr zufrieden und glücklich. Nach Klagenfurt bin ich am 4. Juni 2013 gekommen und seit diesem Tag habe ich in verschiedenen Pfarren in der Diözese Gurk gearbeitet.

Ab 1. September 2020 werde ich als Vikar im Pfarrverband Althofen tätig sein.

Mit unserem Hochwürdigem Herrn Dechant und Provisor Lawrence Pinto freue ich mich als Vikar und vor allem als Seelsorger zusammenarbeiten zu dürfen.

Möge unser gute Hirte, Jesus Christus, jede unserer Bemühungen und Arbeiten segnen!

Danke schön! Mit lieben Grüßen

Francis Nelaturi, Vikar



Heuer feierte die „gute Seele“ in unserer Pfarre Frau Heidi Stengg ihren 80. Geburtstag.

Vielen Dank für Dein vielfältiges Wirken all die Jahre.

Liebe Heidi, Gottes Segen möge Dich auf deinem weiteren Weg begleiten.  
Dein Seelsorger Lawrence

Kürzlich feierte die ehrenamtliche Pfarrhaushälterin Frau Roswitha Steinwender ihren 50. Geburtstag.

Vielen Dank für Dein vielfältiges Schaffen im Hintergrund.

Liebe Roswitha, ich wünsche Dir Gottes Segen und viel Kraft.  
Dein Seelsorger Lawrence



GAS-SANITÄR-HEIZUNG-LÜFTUNG **RÜCKER** A-9330 ALTHOFEN • HAUPTPLATZ 5  
Tel: 04262/2537 E-Mail: irmgard.ruecker@ruecker-hi.at

**TP** E-Installationen Blitzschutzbau Sat-Anlagenbau KNX Partner  
Terkt - Pleeschützling  
**Elektroinstallationen e.U.**  
www.tp-elektroinstallationen.at

Lastenstraße 3  
9330 Althofen  
0 4262 45 7 45  
office@tp-elektroinstallationen.at  
www.tp-elektroinstallationen.at

**Dr. Claudia Krause**  
Koschatstraße 3  
9330 ALTHOFEN  
Telefon 04262-2526

HOTEL - RESTAURANT  
**Prechtthof**

1848 Leidenschaft  
seit 1229  
**Sirter**

**H H HUMANOMED ZENTRUM ALTHOFEN**  
KUR & REHABILITATION

**Janschitz**

## Liebe Pfarrgemeinde!

Nach 30 Jahren Mittwochtreff mussten wir wegen COVID-19 in den Monaten März bis Mai unseren monatlichen Nachmittagstreff im Pfarrzentrum erstmals absagen.

Nach den Sommerferien wollen wir aber mit einem **neuen Konzept an jedem letzten Mittwoch des Monats** wieder neu durchstarten.



Jedes Pfarrmitglied ist an diesem Nachmittag herzlichst eingeladen zur Teilnahme an der **Andacht** (mit Gerti Kuess) und zu einem **Pfarrkaffee!**

Unsere Andachten stehen immer unter einem angekündigten Thema und auch beim anschließenden Pfarrkaffee wollen wir Sie manchmal mit Musik oder Lesungen unterhalten.

Wir hoffen, dass Sie dieses Angebot auch annehmen und freuen uns auf ein Wiedersehen im Pfarrzentrum.



**Gerti Kuess mit ihrem Team** (Verovnik Reli, Pichler Barbara, Wernig Maria, Rauscher Irene, Höfferer Christa)

## Fronleichnam Althofen 2020

Fronleichnam ist das große Fest der Gegenwart des Herrn in der Eucharistie. In diesem Jahr fiel dieses Hochfest auf dem 11. Juni 2020. So geschehen in der Stadtpfarrkirche Althofen wo Dechant Lawrence Pinto gemeinsam mit Kaplan Grzegorz Rapala mit der versammelten Gemeinde den Festgottesdienst feierte. Die Sehnsucht nach der eucharistischen Gemeinschaft, die wir bei jeder Messe erleben dürfen, war seit den Lockerungen Mitte Mai deutlich spürbar.

In seiner Predigt hob Dechant Pinto hervor, wie uns Jesus im Brot des Lebens begegnet und uns die Zusage gibt: „Ich bin bei euch alle Tage bis zum Ende der Welt!“ So wendet sich Gott uns jeden Tag neu zu. Für die musikalische Umrahmung des Gottesdienstes sorgte die Stadtkapelle Althofen.

Vor dem Hintergrund der Corona Krise und gemäß den geltenden Bestimmungen, fand nach dem Gottesdienst eine kurze Prozession mit einer Station statt. Dechant Pinto spendete abschließend den eucharistischen Segen: „Jesus Christus, Brot des Lebens, möge uns in besonderer Weise mit seiner Liebe und Hingabe bestärken.“

Im Namen von Hr. Dechant Pinto ein herzliches Dankeschön allen Gottesdienstbesuchern, der Stadtkapelle Althofen, sowie den beiden verlässlichen Ministranten Jessica Taferner und Georg Pobaschnig.

PA Mag. Christian Leitgeb



**TRÜGLER**

Raumausstattung · Althofen  
Parkett - PVC - Teppichboden · Polster- und Tapetierwerkstätte  
Malerei- und Innenaussparbeiten · Vorhänge und Sonnenschutz  
9330 Althofen Türkenstrasse 2 Tel.: 04262 - 3133-10  
email: office@truogler.at homepage: www.truogler.at

Ihre KFZ-Meisterwerkstätte  
**Dielacher & Fleischhacker OG**  
Industriepark 1  
9330 Althofen  
**Die freie Werkstätte**  
Telefon 04262/29555 Fax 04262/29666  
10 Wir machen, dass es fährt.

**SCHÖFFMANN**  
Buch - Papier - Basteln - Spielwaren  
Inh. Regenfelder Ulrike e.U.

**GREILE REHATECH GmbH**  
A-9330 Althofen · Kreuzstrasse 3 · Tel. 0 42 62 / 21 22, Fax-DW 21 · e-mail: installationen@greile.at

UNSER  
LAGERHAUS  
TREIBACH

**Bestattung Huber-Hilzensauer**  
9330 Althofen, Eisenstraße 55  
Tel. 04262/2375, Mobil 0664/261 0 238

## Aktion der Kalvarienbergfreunde

Einige Kalvarienbergfreunde haben sich, nach einer Anfrage von Herrn Albert Kreiner, Grundbesitzer des Fercher Gutes (umschließt auch die "Fanny Keusche" und ein Marterl), zur Aufgabe gemacht, das Marterl, welches sich zwischen der Stadtgemeindegrenze Althofen und Guttaring hinter der "Fanny Keusche, Guttaring 28" befindet, zu renovieren.

Die Idee war, zur Kalvarienbergkirche und der Dreifaltigkeitskapelle (Töscheldorferweg), ein drittes von positiver Kraft strahlendes Kleinod im erholsamen Ortsteil von Althofen/Guttaring zu schaffen.

Das Marterl befindet sich entlang unseres Wanderweges Nr.4. Ende Juni machten sich 15 freiwillige Helfer ans Werk. Die freige machte Fläche rund ums Marterl wurde gesäubert, ein Stiegenaufgang über 15 Meter wurde angelegt, eine Drainage auf drei Seiten des Marterl zur Trockenlegung installiert, ein Marmorfliessenboden eingezogen, sowie eine Einplanierung für eine Sitzbank. In den Folgewochen wurde unter professioneller Hilfe das Mauerwerk innen und außen vom alten Putz befreit und mit einem Spezialverputz wieder neu aufgezogen. Die neu zu errichtende Stuckatur stellte dabei wegen der Feuchtigkeit eine besondere Herausforderung dar. Nun stehen noch einige Arbeiten, wie der Feinputz, die Bemalung innen und außen, eine Abrinne, eine kleine Einplanierung vor dem Marterl sowie ein Geländer beim Stiegenaufbau heran, welche wir noch bis in den Herbst abschließen wollen.

All dies ginge nicht ohne die ehrenamtlichen helfenden Hände, Unterstützer und Förderer des Projektes, des guten Zusammenspiels der beiden verantwortlichen Gemeinden und mit Hilfe von Gottes Segen, für das ich mich bereits jetzt recht herzlich bedanke. Den Abschluss der Arbeiten am Marterl soll eine Segnung bilden, wo wir allen Aktiven, die für das positive Gelingen des Unternehmens beigetragen haben, danken.

Alexander Kraßnitzer



## Liebe Pfarrangehörige!

In unserem Pfarrblatt „Der Weg“ informieren wir über das rege Pfarrleben in der katholischen Pfarre Althofen. Unverzichtbare Säule ist die gelebte Pfarrgemeinschaft mit einem umfangreichen Angebot für jede Generation. Während der Ausgangssperre aufgrund COVID-19 im Frühjahr dieses Jahres, die auch die Feierlichkeiten zu Ostern betrafen, war es uns ein großes Anliegen, dank den zur Verfügung stehenden Medien, in Kontakt mit den Pfarrangehörigen zu bleiben.



In Summe erscheint das Pfarrblatt 4x im Jahr mit einer Auflage von 2600 Stück, die an die Haushalte in Althofen versendet werden und an wichtigen Plätzen unserer Pfarre aufliegen. Weil die erforderliche Qualität dieses Mediums eines hohen Standards bedarfs, bitten wir um **ihre Spende für das Pfarrblatt**, um einen Teil der Druck- und Versandkosten abdecken zu können. Ein entsprechender Erlagschein ist im Blattinneren vorhanden. Bitte um ihre Unterstützung!

Ein herzliches Vergelt's Gott Euer Seelsorger *Lawrence*



### Team Kräuter / Klingsbichel

Geschäftsstelle Althofen mit KFZ-Zulassungsstelle  
9330 Althofen Kreuzstraße 31

Telefon: Herbert Kräuter 0664 3576700  
Rene Klingsbichel 0676 878265466



## Firmung in Althofen

„Sei besiegelt durch die Gabe Gottes, den Heiligen Geist“

Bedingt durch die Corona-Epidemie wurde im Frühjahr auch die Firmvorbereitung unterbrochen! Am 7. Juni fand schließlich in der Stadtpfarrkirche Althofen die Sendungsmesse statt, die vom Familienensemble Adunka / Olalde umrahmt wurde. Bei der Gelegenheit wurde der Reinerlös von € 635,00 aus der Fastensuppenaktion an das Projekt unseres Hr. Dechants „Straßenkinder in Indien“ übergeben. Das Projekt erfolgte in Zusammenarbeit mit der NMS Althofen.

Nachdem in diesem Jahr Firmungen in unserer Diözese in den Heimatpfarren gefeiert werden, spendete Dechant Pinto in den letzten Wochen in der Stadtpfarrkirche in vier Kleingruppen das Sakrament der Firmung. In seinen Predigten unterstrich Hr. Pinto deutlich unsere Berufung zum Christsein und die Freundschaft mit Jesus.

Für die musikalische Umrahmung bei den Feiern sorgten abwechselnd das Familienensemble Adunka / Olalde, Hr. Heimo Schwarz mit Fr. Eva Schwarz-Dellemeschnig und Fr. Maria Kohlweg. Im Anschluss lud der Pfarrgemeinderat Althofen stets zu einer Agape. Eltern und Firmbegleiter sorgten bereits im Vorfeld für eine schöne Dekoration des Gotteshauses. Im Namen von Hr. Dechant Lawrence Pinto allen Mitwirkenden und Helfern ein Herzliches Vergelt's Gott.

PA Mag. Christian Leitgeb



Copyright: Christian Irrasch

Eine der Firmgruppen



Spendenübergabe

## Minis-Treffen im Pfarrgarten

Am Freitag den 17. Juli 2020 lud Dechant Lawrence Pinto seine Ministranten aus den Pfarren Althofen, Guttaring, Kappel/Kr., Silberegg, St. Martin/Kr. und St. Stefan/Kr. in seinen neugestalteten Pfarrgarten. In sehr großer Zahl ließen sich die Kinder gemeinsam mit ihren Begleiterinnen und Begleitern diese Gelegenheit nicht nehmen und verbrachten mit ihrem Pfarrer einen schönen Nachmittag. Neben der tollen Aussicht über das Krappfeld wurden alle Besucher mit Speis und Trank verwöhnt.

Eine Besonderheit war der Besuch des Chores und vor allem des Glockenturms unserer Pfarrkirche, der stets in kleinen Gruppen und unter Aufsicht von Erwachsenen erfolgte. Spannend waren für alle Beteiligten der Aufstieg und damit das Kennenlernen des Innenlebens dieses Bauwerkes. Bei den Glocken angekommen, durfte natürlich ein Ritual nicht fehlen!



Im Namen von Herrn Dechant Lawrence Pinto ein großes Vergelt's Gott an Fam. Petra und Bernd Pobaschnig für das gesponserte Bio-Eis, an Fr. Wilma Warmuth für die Getränke und ein herzliches Dankeschön an die Bäckerei Vallant für den Kuchen und Reindling. Großer Dank auch an Hr. Michael Baumgartner und Kaplan Grzegorz Rapala für ihre Unterstützung beim Kirchturmbesuch. Allen Kindern sowie ihren Eltern nochmals ein großes Dankeschön für diesen schönen gemeinsamen Nachmittag. Wir sind sehr stolz auf euch und freuen uns sehr über euren verlässlichen Dienst.

PA Mag. Christian Leitgeb



**A1 Exclusive Store Althofen**

*Gasthaus Lindenwirt*  
Kappel/Krappfeld • T/F 04262 / 3344 Lindenwirt-jausel.at

**ZURICH**

**flex**  
LIVE SMARTER

WILKOMMEN BEIM  
**BACHLER**  
KULTURWIRTSCHAUS  
RESTAURANT

Malerei • Anstriche • Fassadengestaltung • Vollwärmeschutz  
Gerüstung • Wasserschaden • Schimmelbekämpfung  
Denkmalpflege  
**MALEREI ORASCHE**  
Kosslach 12 • 9065 Ebenthal

**glas schönfelder**

Mi 02.SEP 18.30 UM **Hi. Messe**  
 Do 03.SEP 18.30 PZ **Hi. Messe, Euch. Anbetung**  
 Fr 04.SEP 18.30 WK **Hi. Messe**  
**So 06.SEP 23. Sonntag im Jahreskreis**  
 09.45 PK **Hi. Messe**  
 11.00 PZ **Hi. Messe**  
 Di 08.SEP **Mariä Geburt**  
 18.30 PK **Erinnerungsgottesdienst**  
 für Verst. der Monate JUL, AUG  
 20.00 PZ **Aussetzung d. Allerheiligsten**  
 anschl. **Nächtliche Anbetung**  
 06.30 PZ **Abschluss, Euch. Anbetung**  
 Mi 09.SEP 18.30 UM **Hi. Messe**  
 Do 10.SEP 18.30 PZ **Hi. Messe, Euch. Anbetung**  
 Fr 11.SEP 18.30 WK **Hi. Messe**  
**So 13.SEP 24. Sonntag im Jahreskreis**  
 09.45 PK **Hi. Messe**.....+Herta Zelenka  
 11.00 KB **Patrozinium - Kreuzerhöhung**  
 ++Verst. Kalv.bergfreunde / Gönner  
**Dekanatswallfahrt**  
 17.45 PZ **Abfahrt nach Maria Waitschach**  
 18.30 >> **Treff beim Marterl**  
 Prozession mit Rosenkranz  
 19.00 >> **Hi. Messe Maria Waitschach**  
 Mi 16.SEP 18.30 UM **Hi. Messe**  
 Do 17.SEP 18.30 PZ **Hi. Messe, Euch. Anbetung**  
 Fr 18.SEP 18.30 WK **Hi. Messe**  
**So 20.SEP 25. Sonntag im Jahreskreis - Erntedank**  
 Einzug in die PK mit Erntekrone  
 10.00 PK **Erntedank-Festgottesdienst**  
 und **Dankesmesse / Agape**  
 für Bgm. Benedikt Alexander  
 Mitgestaltung: Trachtengruppe  
 Mi 23.SEP 18.30 UM **Hi. Messe**.....+Christine Zechner  
 Do 24.SEP 18.30 PZ **Hi. Messe, Euch. Anbetung**  
 Fr 25.SEP 18.30 WK **Hi. Messe**  
**So 27.SEP 26. Sonntag im Jahreskreis**  
 09.45 PK **Hi. Messe**  
 11.00 PZ **Hi. Messe**  
 .....++Maria u. Siegfried Groinig  
 Mi 30.SEP 14.00 PZ **Andacht (Lob und Dank)**  
 18.30 UM **Hi. Messe**  
 Do 01.OKT 18.30 PZ **Hi. Messe, Euch. Anbetung**  
 Fr 02.OKT 18.30 WK **Hi. Messe**  
 Sa 03.OKT 09.45 PK **Erstkommunion-**  
**Festgottesdienst**  
**So 04.OKT 27. Sonntag im Jahreskreis**  
 09.45 PK **Hi. Messe**  
 .....++Berta u. Remigius Winkler  
 11.00 PZ **Hi. Messe**  
 15.00 PZ **Tiersegnung**  
 Mi 07.OKT 18.30 UM **Hi. Messe**  
 Do 08.OKT 18.30 PZ **Hi. Messe, Euch. Anbetung**  
 Fr 09.OKT 18.30 WK **Hi. Messe**  
**So 11.OKT 28. Sonntag im Jahreskreis**  
 09.45 PK **Hi. Messe**  
 11.00 PZ **Hi. Messe**  
 Di 13.OKT **Dekanatswallfahrt**  
 17.45 PZ **Abfahrt nach Maria Waitschach**

18.30 >> **Treff beim Marterl**  
 Prozession mit Rosenkranz  
 19.00 >> **Hi. Messe Maria Waitschach**  
 Mi 14.OKT 18.30 UM **Hi. Messe**  
 .....++Herbert Hoi, Vater u. Sohn  
 Do 15.OKT **Keine Hi. Messe wegen Vortrag**  
 Fr 16.OKT 18.30 WK **Hi. Messe**  
**So 18.OKT 29. Sonntag im Jahreskreis -**  
**Weltmissionssonntag**  
 09.45 PK **Erstkommunion-**  
**Festgottesdienst**  
 11.00 PZ **Hi. Messe**  
 Mi 21.OKT 18.30 UM **Hi. Messe**  
 Do 22.OKT 18.30 PZ **Hi. Messe, Euch. Anbetung**  
 Fr 23.OKT 18.30 WK **Hi. Messe**  
**So 25.OKT 30. Sonntag im Jahreskreis**  
 09.45 PK **Hi. Messe**.....+Herta Zelenka  
 11.00 PZ **Hi. Messe**  
 Mo 26.OKT 10.00 KB **Hubertusmesse**  
 Mi 28.OKT 14.00 PZ **Andacht (Rosenkranzkönigin)**  
 18.30 UM **Hi. Messe**  
 Do 29.OKT 18.30 PZ **Hi. Messe, Euch. Anbetung**  
 Fr 30.OKT 18.30 WK **Hi. Messe**.....+Zäzilia Apolloner  
**So 01.NOV Allerheiligen**  
 13.30 UM **Hi. Messe**  
 .....++Berta u. Remigius Winkler  
 anschließend Gräbersegnung  
 Mo 02.NOV **Allerseelen**  
 18.30 UM **Hi. Messe**  
 Mi 04.NOV 09.00 UM **Hi. Messe**  
 Do 05.NOV 18.30 PZ **Hi. Messe, Euch. Anbetung**  
 Fr 06.NOV 18.30 WK **Hi. Messe**  
**So 08.NOV 32. Sonntag im Jahreskreis**  
 09.45 PK **Hi. Messe**  
 11.00 PZ **Hi. Messe**  
 Di 10.NOV 18.30 PK **Erinnerungsgottesdienst**  
 für Verst. der Monate SEP, OKT  
 Mi 11.NOV 09.00 UM **Hi. Messe**  
 Do 12.NOV 18.30 PZ **Hi. Messe, Euch. Anbetung**  
 Fr 13.NOV 18.30 WK **Hi. Messe**.....+Irmgard Holzer  
**So 15.NOV 33. Sonntag im Jahreskreis**  
 09.45 PK **Hi. Messe**  
 11.00 PZ **Hi. Messe**  
 Mi 18.NOV 09.00 UM **Hi. Messe**  
 Do 19.NOV 18.30 PZ **Hi. Messe, Euch. Anbetung**  
 Fr 20.NOV 18.30 WK **Hi. Messe**.....+Zäzilia Apolloner  
**So 22.NOV Christkönig**  
 09.45 UM **Cäcilien-Messe (Patrozinium)**  
 ...++Cäcilia Kuess, Hofer u. Stengg  
 Gestaltung: Silke Hribar  
 11.00 PZ **Hi. Messe**  
 Mi 25.NOV 09.00 UM **Hi. Messe**  
 14.00 PZ **Andacht (Heilige des Alltags)**  
 Do 26.NOV 18.30 PZ **Hi. Messe, Euch. Anbetung**  
 Fr 27.NOV 18.30 WK **Hi. Messe**  
**So 29.NOV 1. Adventssonntag**  
 09.45 PK **Hi. Messe+Adventkranzsegnung**  
 11.00 PZ **Hi. Messe+Adventkranzsegnung**  
 Vorstellung der Firmlinge

PK=Pfarrkirche PZ=Pfarrzentrum UM=Untermarkt WK=Werkskapelle KU=Kurzentrums KB=Kalvarienberg



**Taufen****WURZER Elina**

Geburt 12.12.2019 / Taufe 06.06.2020

**KNAPP Henri Paul**

Geburt 08.02.2020 / Taufe 04.07.2020

**KOPEINIG Paul Hermann**

Geburt 03.03.2020 / Taufe 25.07.2020

**BERGAMINI Sofia Giulia**

Geburt 19.02.2020 / Taufe 08.08.2020

**PÖCK Noah Alexander**

Geburt 05.07.2019 / Taufe 08.08.2020

**DAMPF Johanna Marie**

Geburt 13.08.2019 / Taufe 15.08.2020

Alle Taufen in der Pfarrkirche

**Begräbnisse****HORNBOGNER Paulina**

+ 06.05.2020

**KREUZER Gudrun Maria**

+13.06.2020

**ROBITSCHKO Hubert**

+ 20.06.2020

**SEIDL Maximilian**

+ 23.06.2020

**WEITENSFELDER Raimund**

+ 16.07.2020

**KLEEDORFER Gertrud**

+ 15.07.2020

**WEGSCHEIDER Rudolf**

+ 26.07.2020

**Pfarrblatt-Auflagen**

Pfarrkirche  
 Cäcilienkirche  
 Pfarrzentrum  
 Werkskapelle  
 Kurbad (Moorweg),  
 Fa. Flex (Friesacherstraße)  
 Vallant (Karl Veldnerstraße)  
 Mohorko (Untermarkterstraße)  
 Tennisstube (Ringstraße)  
 Haßhold (Friesacherstraße)

Die Pfarrblatt-Verteilung  
 erfolgt über den Postversand.

Haushalte,  
 die keine Werbung annehmen,  
 erhalten daher auch kein Pfarrblatt.

**ERREICHBARKEIT****Dechant Provisor: Lawrence Pinto**

Adresse: Pfarrhof Schlossplatz 4

Mobil: 0676 8772-8422

Mail: [frlawrence@hotmail.com](mailto:frlawrence@hotmail.com)**Vikar: Francis Nelaturi**

Adresse: PFZ Gschwindtstraße 10

Mobil: 0676 8772-5163

Mail: [francis.nelaturi@kath-pfarre-kaernten.at](mailto:francis.nelaturi@kath-pfarre-kaernten.at)**Past.Assistent: Christian Leitgeb**

Adresse: PFZ Gschwindtstraße 10

Mobil: 0676 8772-5379

Mail: [christian.leitgeb@kath-pfarre-kaernten.at](mailto:christian.leitgeb@kath-pfarre-kaernten.at)**Pfarrkanzlei:**

Adresse: PFZ Gschwindtstraße 10

**Bürokraft Waltraud Gogula:**

Bürozeiten: Di und Do 09.00-11.00 h

**Dechant Provisor Lawrence Pinto**

Bürozeiten: Fr 09.00-11.00 h

Festnetz: 04262 3332

**RÄUMEVERMIETUNG** Pfarrzentrum

Zu den Bürozeiten (siehe oben)

Festnetz: 04262 3332

**EMAIL-ADRESSE PFARRE:**[althofen@kath-pfarre-kaernten.at](mailto:althofen@kath-pfarre-kaernten.at)**INTERNET-Homepage Althofen:**[www.kath-kirche-kaernten.at/althofen](http://www.kath-kirche-kaernten.at/althofen)

althofen

**PFARRBLATT- REDAKTION:**

Redaktionsschluss: 07.Nov.

Pfarrblatterstellung: 10.Nov.

Korrektur: 17.Nov.

Drucktermin: 19.-21.Nov.

Einordnen: folgendes WoEnde

**IMPRESSUM:****Herausgeber****und für den Inhalt verantwortlich:**

Pfarramt Althofen

Schlossplatz 4, 9330 Althofen

Dechant Prov. Lawrence Pinto

[www.kath-kirche-kaernten.at/althofen](http://www.kath-kirche-kaernten.at/althofen)**Layout und Graphik:** Ralf Pichler**DRUCK:**

Kreiner Druck

[www.kreinerdruck.at](http://www.kreinerdruck.at)

Internet  
 Adresse  
 Pfarre Althofen

QR-Code

**PFARRKALENDER****September**Mi 30.SEP **PFARRKAFFEE**

14.30h PFZ

Gerti liest Gedichte von Torker Hans

**Oktober**Mi 28.OKT **PFARRKAFFEE**

14.30h PFZ

Wallner Sigi spielt Harmonika

**November**Mi 25.NOV **PFARRKAFFEE**

14.30h PFZ

**Dezember**Sa 05.DEZ **NIKOLOAKTION**

16.30h ab PFZ

**Erinnerungsgottesdienste**

nur mehr alle 2 Monate  
 diesmal

8.September, 10.November 2020  
 für die vorhergegangenen 2 Monate

**KONTO Pfarre Althofen**

IBAN:

AT70 3925 5000 0003 8208

BIC:

RZKTAT2K255

Verwendungszweck (angeben)

*Vergelt`s Gott  
 für Eure Spenden*

**BEICHTGELEGENHEIT**

auf Wunsch

**KRANKEN-KOMMUNION**  
 zu Hause empfangen

Bitte telefonisch melden:  
 Dech. Prov. Lawrence Pinto  
 0676 8772 8422



**KAMPITSCH & PARTNER**  
 STEUERBERATUNGS GMBH

9300 St. Veit/Glan - T: +43 (4212) 31 31-0 - F: DW-335 - office@kampsich.com  
 9330 Althofen - T: +43 (4262) 44 88-0 - F: DW-304 - althofen@kampsich.com  
[www.kampsich.com](http://www.kampsich.com)

**MHS**  
 Messtechnik Hardware Software  
 Friesacherstraße 9  
 9330 ALTHOFEN  
 Telefon 04262 4931

**Bodner & Kohlweg GmbH & Co KG**  
 Steinmetzbetrieb  
 Gewerbestraße 3  
 9330 ALTHOFEN  
 Telefon 04262 3160